MANUEL DE PIÈCES DE RECHANGE

Climatiseur mural

Modèles:

W42AC-A	W48AC-A	W60AC-A	W72AC-A
W42AC-B	W48AC-B	W60AC-B	W72AC-B
W42AC-C	W48AC-C	W60AC-C	W72AC-C
W42AC-E	W48AC-E	W60AC-E	W72AC-F
W42AC-F	W48AC-F	W60AC-F	W72ACDA
W42ACDA	W48ACDA	W60ACDA	W72ACDB
W42ACDB	W48ACDB	W60ACDB	W72ACDC
W42ACDC	W48ACDC	W60ACDC	

Table des matières

Description	Page
Pièces externes - Standard et déshumidificateur Vue éclatée Liste d'utilisations Liste d'utilisations	3
Pièces internes - Standard et déshumidificateur • Vue éclatée • Liste d'utilisations • Liste d'utilisations	7
Composants fonctionnels – Standard & déshumidification • Vue éclatée • Liste d'utilisations • Liste d'utilisations	10 11
Contrôleur EEV ◆ Vue éclatée • Liste d'utilisations	

Description	Page
Panneau de commande – Standard & Déshumidification	
Arrangement	14
Liste d'utilisations	15
Liste d'utilisations	16
Soufflante	
Vue éclatée	17
Liste d'utilisations	17

Notes générales

- > Des pages révisées et/ou supplémentaires peuvent être émises de temps à autre.
- > Un manuel complet et à jour est constitué de pages indiquées dans la table des matières suivante.

Important

Contacter l'installateur et/ou le distributeur local de Bard pour tous les besoins relatifs aux pièces détachées. S'assurer d'avoir le modèle et le numéro de série complets qui se trouvent sur la plaque signalétique de l'appareil.

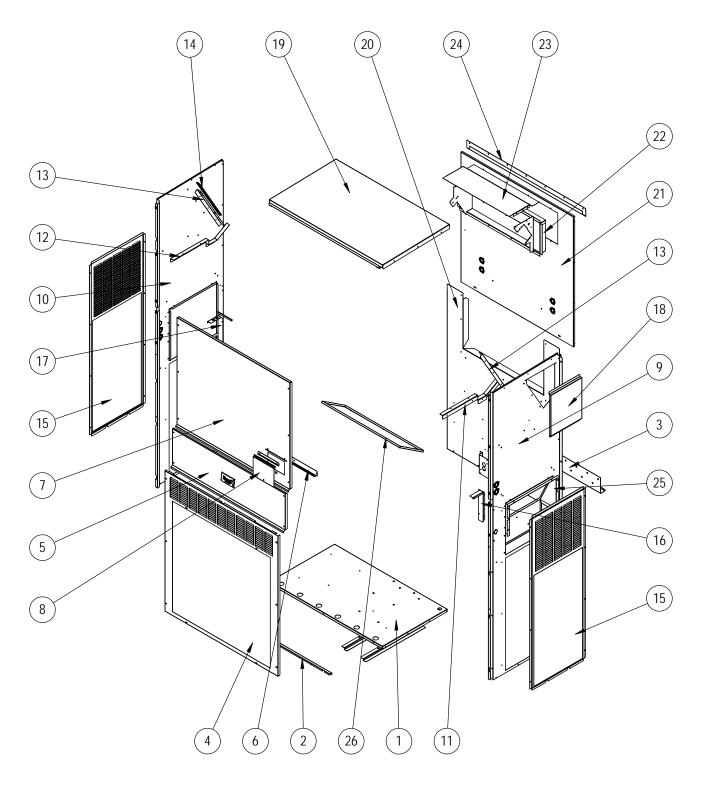


Bard Manufacturing Company, Inc. Bryan, Ohio 43506

www.bardhvac.com

Manuel: 2110F1452C Remplace: 2110F1452B Date: 04-06-20

PIÈCES EXTERNES - STANDARD ET DÉSHUMIDIFICATION



SEXP-932

Utiliser ce dessin comme référence pour les pages 3 et 4

PIÈCES EXTERNES - STANDARD ET DÉSHUMIDIFICATION

			C, E, F	ပ ့	C, E, F	ن ن
Nº de			W42AC-A, B, C,	W42ACDA, B,	W48AC-A, B,	W48ACDA, B,
plan	Numéro de pièce	Description	8	W	8	
1	S127-574	Base de l'appareil	X	Х	Х	Х
1	S127-584 ③	Base de l'appareil	0	0	0	0
2 2	113-762 113-797 ③	Support de base avant	X	X O	X 0	X
3	113-797 (9)	Support de base avant Support inférieur de montage	X	X	X	X
4	119-125-* ①	Grille avant	X	X	X	X
4	119-148 ©	Grille avant	Ô	Ô	ô	ô
4	119-135 ③	Grille avant	0	0	0	0
5	S533-301-* ①	Couvercle du panneau de commande (extérieur)	Х	Χ	Х	Х
5	S533-309 @	Couvercle du panneau de commande (extérieur)	0	0	0	0
5	\$533-310 ③	Couvercle du panneau de commande (extérieur)	0	0	0	0
6	\$165-608-* ① \$165-609 ②	Gouttière Gouttière	X	X 0	X	X
6	\$165-610 ③	Gouttière		0	0	0
7	S515-323-* ①	Avant supérieur	X	X	X	X
7	S515-328 ②	Avant supérieur	0	0	0	0
7	S515-330 ³	Avant supérieur	0	0	0	0
8	153-717-* ①	Déconnecter la porte d'accès	X	Χ	Х	X
8	153-723 ②	Déconnecter la porte d'accès	0	0	0	0
9	153-724 ③	Déconnecter la porte d'accès	0 X	O X	0	0 X
9	\$501-1053-* ① \$501-1072 ②	Côté droit Côté droit	\ \ \ 0	0	X 0	0
9	S501-1072 © S501-1076 ③	Côté droit		0	0	0
10	501-1054-* ①	Côté gauche	X	X	X	X
10	501-1073 ②	Côté gauche	Ô	0	Ô	0
10	501-1077 ③	Côté gauche	0	0	0	0
11	105X1454	Cornière de support droit	X	Χ	Х	Χ
12	105Y1454	Cornière de support gauche	X	Χ	Х	Х
13	105-1457	Support de serpentin	2	2	2	2
14	147-055	Décalage du support de serpentin	Х	Χ	Χ	Х
15	119-126-* ①	Grille latérale	2	2	2	2
15 15	119-142 ② 119-136 ③	Grille latérale Grille latérale	2 2	2	2 2	2 2
16	105-1450	Cornière du panneau de commande droit	X	X	X	X
17	105-1451	Cornière du panneau de commande gauche	X	X	X	X
18	\$543-221-* ①	Covercle d'accès au chauffage	X	X	X	X
18	S543-228 ②	Covercle d'accès au chauffage	0	0	Ô	0
18	S543-229 ③	Covercle d'accès au chauffage	0	0	0	0
19	507-382-* ①	Haut	Х	Χ	Х	Χ
19	507-391 ②	Haut	0	0	0	0
19	507-392 ③	Haut	0	0	0	0
20 20	109-412 109-418 ②	Arrière inférieur Arrière inférieur	X	X 0	X	X
20	109-418 ©	Arrière inférieur		0	0	0
21	S509-411	Arrière supérieur	X	X	X	X
21	S509-417 ②	Arrière supérieur	0	0	0	0
21	S509-421 ③	Arrière supérieur	0	0	0	0
22	S111-299	Châssis de sortie d'air	Х	Χ	Х	Х
23	535-129	Bouclier thermique	X	Χ	Х	Х
24	113-150-* ①	Solin de pluie haut	X	X	Х	X
24	113-150-4 ②	Solin de pluie haut	0	0	0	0
24 25	113-359 ③ 539-406	Solin de pluie haut Registre d'air frais	0 X	0 X	0 X	O X
25	543-222	Plaque d'obturation de prise	0	0	0	0
26	543-220	Plaque d'obturation de prise Plaque d'obturation d'évacuation	X	Х	X	X
NS	5252-033	Plaque signalétique de Bard	X	X	X	X
					<u> </u>	

Les pièces de l'enceinte extérieure sont fabriquées avec diverses options de couleur de peinture.

Y - Composant standard
O - Composant en option modèle et de série de l'appareil pour lequel les pièces d'enceinte sont commandées.

O – Composant en option

Les pièces extérieures de l'armoire sont fabriquées en aluminium Code "A" (# 24 - Solin de pluie supérieur non disponible en aluminium; commande 113-150-4 (Gris Buckeye).

Les pièces d'enceinte extérieure sont fabriquées en acier inoxydable Code « S »

PIÈCES EXTERNES - STANDARD ET DÉSHUMIDIFICATION

N° de plan	Numéro de pièce	Description	W60AC-A, B, C, E, F	W60ACDA, B, C	W72AC-A, B, C, F	W72ACDA, B, C
1	\$127-574	Base de l'appareil		X	X	X
1	S127-584 ③	Base de l'appareil	Ô	Ô	Ô	ô
2	113-762	Support de base avant	X	X	X	X
2	113-797 ③	Support de base avant	0	0	0	0
3	113-140	Support inférieur de montage	Х	Χ	Х	Χ
4	119-127-* ①	Grille avant	Х	Χ	Х	Χ
4	119-149 ②	Grille avant	0	0	0	0
4	119-137 ③	Grille avant	0	0	0	0
5	S533-301-* ①	Couvercle du panneau de commande (extérieur)	X	Χ	Х	Х
5	\$533-309 ©	Couvercle du panneau de commande (extérieur)	0	0	0	0
5	\$533-310 ³	Couvercle du panneau de commande (extérieur)	0	0	0	0
6	\$165-608-* ①	Gouttière	X	X	X	X
6	\$165-609 @ \$165-610 @	Gouttière Gouttière	0	0	0	0 0
7	\$515-324-* ①		X	X	X	X
7	\$515-324-* ① \$515-329 ②	Avant supérieur Avant supérieur	l ô	Ô	ô	ô
7	S515-331 ③	Avant supérieur	Ö	0	lő	0
8	153-717-* ①	Déconnecter la porte d'accès	X	X	X	X
8	153-723 ②	Déconnecter la porte d'accès	Ô	Ô	Ô	Ô
8	153-724 ③	Déconnecter la porte d'accès	0	0	0	0
9	S501-1055-* ①	Côté droit	Х	Χ	Х	Χ
9	S501-1074 @	Côté droit	0	0	0	0
9	S501-1078 ③	Côté droit	0	0	0	0
10	501-1056-* ①	Côté gauche	Х	Χ	Х	Χ
10	501-1075 ②	Côté gauche	0	0	0	0
10	501-1079 ③	Côté gauche	0	0	0	0
11	105X1454	Cornière de support droit	Х	Х	Х	Х
12	105Y1454	Cornière de support gauche	Х	Х	Х	Х
13	105-1455	Support de serpentin	2	2	2	2
14	147-054	Décalage du support de serpentin	X	X	X	Х
15	119-128-* ①	Grille latérale	2	2	2	2
15 15	119-143 ② 119-138 ③	Grille latérale Grille latérale	2 2	2	2 2	2 2
16	105-1450	Cornière du panneau de commande droit	X	X	X	X
17	105-1451	Cornière du panneau de commande gauche	X	X	X	X
18	S543-221-* ①	Covercle d'accès au chauffage	X	X	X	X
18	S543-228 ②	Covercle d'accès au chauffage	Ô	Ô	Ô	ô
18	S543-229 ③	Covercle d'accès au chauffage	0	0	ō	0
19	507-382-* ①	Haut	Х	Χ	Х	Χ
19	507-391 ②	Haut	0	0	0	0
19	507-392 ③	Haut	0	0	0	0
20	109-414	Arrière inférieur	X	Χ	Х	Х
20	109-420 ②	Arrière inférieur	0	0	0	0
20	109-424 ③	Arrière inférieur	0	0	0	0
21	\$509-413	Arrière supérieur	X	X	X	X
21 21	\$509-419 @ \$509-423 @	Arrière supérieur Arrière supérieur	0	0	0	0
22	\$111-299	Châssis de sortie d'air	X	X	X	X
23	535-129	Bouclier thermique	X	X	X	X
24	113-150-* ①	Solin de pluie haut	X	X	X	X
24	113-150-^ ① 113-150-4 ②	Solin de pluie naut Solin de pluie haut	\ \ \ 0	0	0	0
24	113-150-4 © 113-359 ③	Solin de pluie haut Solin de pluie haut	0	0	0	0
25	539-406	Registre d'air frais	X	X	X	X
25	543-222	Plaque d'obturation de prise	ô	Ô	Ô	ô
26	543-220	Plaque d'obturation d'évacuation	X	X	Х	X
NS	5252-033	Plaque signalétique de Bard	X	X	X	X
		: :=quo o:B::a:ot:quo uo bui'u				

Les pièces de l'enceinte extérieure sont fabriquées avec diverses options de couleur de peinture. Pour s'assurer de recevoir la bonne couleur de peinture, inclure les numéros complets de modèle et 0 – Composant en option de série de l'appareil pour lequel les pièces d'enceinte sont commandées.

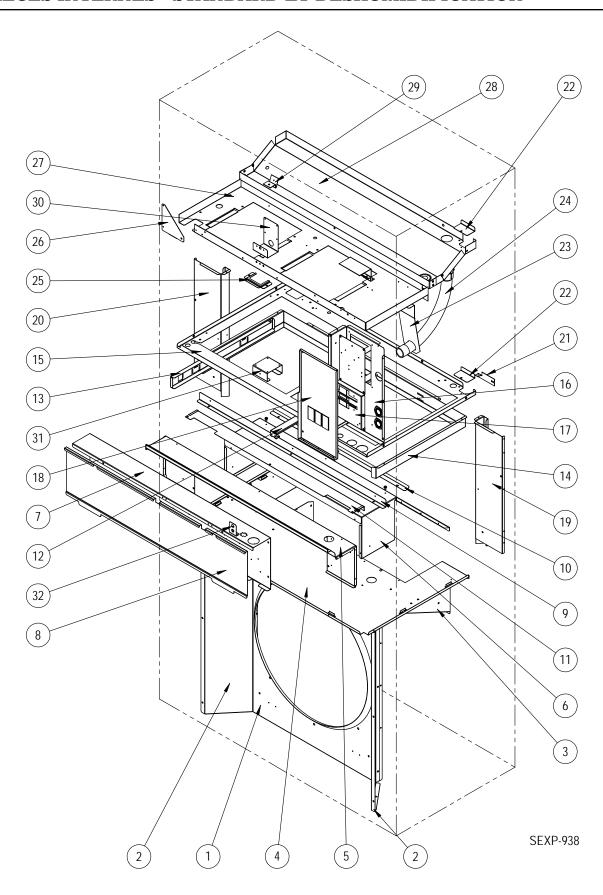
X – Composant standard

② Les pièces extérieures de l'armoire sont fabriquées en aluminium Code "A" (# 24 - Solin de pluie supérieur non disponible en aluminium; commande 113-150-4 (Gris Buckeye).

³ Les pièces d'enceinte extérieure sont fabriquées en acier inoxydable Code « S »

Cette page est intentionnellement laissée vierge

PIÈCES INTERNES - STANDARD ET DÉSHUMIDIFICATION



PIÈCES INTERNES - STANDARD ET DÉSHUMIDIFICATION

			W42AC-A, B, E	W42AC-C, F	W42ACDA, B	W42ACDC	W48AC-A, B, E	W48AC-C, F	W48ACDA, B	W48ACDC
N° de	Nonefra de albas	Description	V42/	V42/	V42/	V42/	۷48/	۷48/	۷48/	۷48/
plan 1	Numéro de pièce 125-089	Description Capot de ventilateur	<u> </u>	<u> </u>	<u>></u>	<u>></u>	<u>></u>	<u>></u>	<u>></u>	<u> </u>
1	125-093 ①	Capot de ventilateur	ô	ô	ô	ô	ô	ô	ô	ô
2	S125-090	Couvercle d'accès latéral au capot du ventilateur	2	2	2	2	2	2	2	2
2	S125-094 ①	Couvercle d'accès latéral au capot du ventilateur	2	2	2	2	2	2	2	2
3	121-586	Insert de cloison du condenseur	Х	Χ	Х	Χ	Х	Χ	Х	X
3	121-600 ①	Insert de cloison du condenseur	0	0	0	0	0	0	0	0
4	121-585 121-599 ①	Cloison du condenseur Cloison du condenseur	X	X	X	X	X	X	X	X
5	521-584	Cloison d'échappement avant	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X
6	521-587	Cloison d'échappement	X	X	Х	X	X	X	X	X
	Ensemble panneau de	Voir Ensemble panneau de commande. Plan et								
7	commande.	Nomenclature des pièces	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X	X
8	\$133-302	Couvercle du panneau de commande (intérieur)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
9	105-1453	Rail de guidage de ventilation avant	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
10	105-1452	Rail de guidage de ventilation	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
11	S135-392	Bouclier de fil câble sur site	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
12	131-168	Support de filtre	2	2	2	2	2	2	2	2
13	131-170	Glissière de filtre	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
14	131-169	Châssis de rack de filtre	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
15	121-583	Cloison de filtre	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х
16	117-412	Panneau de commande supérieur	Х	Χ	Χ	Χ	Х	Х	Х	Х
17 17	127-575 127-585	Base du disjoncteur Base du disjoncteur - 460 V	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
18 18	\$133-303 \$133-304	Couvercle du panneau de commande supérieur Couvercle du panneau de commande supérieur - 460 V	X	Х	Х	Х	Х	Х	X	х
19	135X393	Châsse en cuivre de droite	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
19	135X397 ①	Châsse en cuivre de droite	0	0	0	0	0	0	0	0
20 20	135Y393 135Y397	Châsse en cuivre de gauche Châsse en cuivre de gauche	X O	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X O
21	113-796	Retenue en cuivre	2	2	2	2	2	2	2	2
22	137-920	Plaque de remplissage en cuivre	2	2	2	2	2	2	2	2
23	113-766	Support de conduit	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
24	8611-235	Coude de conduit	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
25	113-765	Retenue de passe-fil	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
26	141-492	Support de cloison de la soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
27	121-582	Cloison de la soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
28 28	523-161 523-162	Bac de vidange Bac de vidange	X	X O	X	X	X	X	X	X 0
29	113-768	Support de montage EEV			Х	Х			Х	Х
30	113-787	Support de l'interrupteur de débit d'air	0	0	0	0	0	0	0	0
31	113-788	Support de l'interrupteur de filtre	0	0	0	0	0	0	0	0
32	113-789	Support de l'interrupteur de filtre	0	0	0	0	0	0	0	0

 $[\]ensuremath{\mathbb{O}}$ Les pièces d'enceinte extérieure sont fabriquées en acier inoxydable Code « S »

② Pour les unités en aluminium, commander un bac de vidange en acier inoxydable 523-162.

X – Composant standard

O – Composant en option

PIÈCES INTERNES - STANDARD ET DÉSHUMIDIFICATION

N° de plan	Numéro de pièce	Description	W60AC-A, B, E	W60AC-C, F	W60ACDA, B	W60ACDC	W72AC-A, B	W72AC-C, F	W72ACDA, B	W72ACDC
1	125-091	Capot de ventilateur	Х	Χ	Χ	Х	Х	Х	Χ	Х
1	125-095 ①	Capot de ventilateur	0	0	0	0	0	0	0	0
2	S125-092	Couvercle d'accès latéral au capot du ventilateur	2	2	2	2	2	2	2	2
2	S125-096 ①	Couvercle d'accès latéral au capot du ventilateur	2	2	2	2	2	2	2	2
3	121-586	Insert de cloison du condenseur	X	X	X	X	X	X	X	X
3	121-600 ① 121-585	Insert de cloison du condenseur	0	O X	0	0	O X	O X	O X	0
4	121-585 121-599 ①	Cloison du condenseur Cloison du condenseur	X	0	X	X	0	Ô	0	X
5	521-584	Cloison d'échappement avant	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X
6	521-587	Cloison d'échappement	X	X	X	X	X	X	X	X
	Ensemble panneau de	Voir Ensemble panneau de commande. Plan et			_ ^		_ ^	_ ^		$\stackrel{\wedge}{\vdash}$
7	commande.	Nomenclature des pièces	X	Х	X	X	X	X	Х	X
8	S133-302	Couvercle du panneau de commande (intérieur)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
9	105-1453	Rail de guidage de ventilation avant	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
10	105-1452	Rail de guidage de ventilation	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
11	S135-392	Bouclier de fil câble sur site	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
12	131-168	Support de filtre	2	2	2	2	2	2	2	2
13	131-170	Glissière de filtre	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
14	131-169	Châssis de rack de filtre	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
15	121-583	Cloison de filtre	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
16	117-412	Panneau de commande supérieur	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
17	127-575	Base du disjoncteur	Х		Х		Х		Х	l l
17	127-585	Base du disjoncteur - 460 V		Х		Х		Х		X
18 18	\$133-303 \$133-304	Couvercle du panneau de commande supérieur Couvercle du panneau de commande supérieur - 460 V	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	х
19	135X393	Châsse en cuivre de droite	X	X	X	X	X	X	X	X
19	135X397 ①	Châsse en cuivre de droite	0	0	0	0	0	0	0	0
20 20	135Y393 135Y397 ①	Châsse en cuivre de gauche Châsse en cuivre de gauche	X O	X 0	X O	X 0	X	X	X O	X 0
21	113-796	Retenue en cuivre	2	2	2	2	2	2	2	2
22	137-920	Plaque de remplissage en cuivre	2	2	2	2	2	2	2	2
23	113-766	Support de conduit	Χ	Χ	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х
24	8611-235	Coude de conduit	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
25	113-765	Retenue de passe-fil	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Χ	X
26	141-492	Support de cloison de la soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
27	121-582	Cloison de la soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
28	523-161	Bac de vidange	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X	X
28	523-162 ①②	Bac de vidange	0	0	0	0	0	0	0	0
29	113-768	Support de montage EEV	-	_	X	X	-	-	X	X
30	113-787	Support de l'interrupteur de débit d'air	0	0	0	0	0	0	0	0
31	113-788	Support de l'interrupteur de filtre	0	0	0	0	0	0	0	0
32	113-789	Support de l'interrupteur de filtre	0	0	0	0	0	0	0	0

① Les pièces d'enceinte extérieure sont fabriquées en acier inoxydable Code « S »

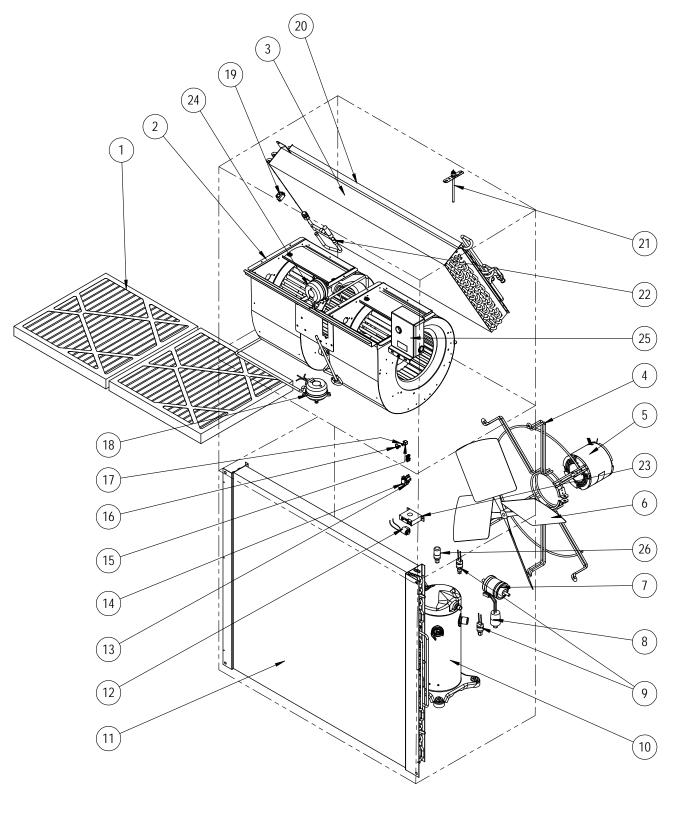
Se reporter au schéma de la page 6

X – Composant standard O – Composant en option

② Pour les unités en aluminium, commander un bac de vidange en acier inoxydable 523-162.

Cette page est intentionnellement laissée vierge

COMPOSANTS FONCTIONNELS – STANDARD & DÉSHUMIDIFICATION



SEXP-931

Utiliser ce dessin comme référence pour les pages 11 et 12

COMPOSANTS FONCTIONNELS – STANDARD & DÉSHUMIDIFICATION

Nº de plan			¥	¥	\simeq	\subseteq	\subseteq	\subseteq										
ріап		Description	W42AC-A	W42AC-B	W42AC-C	W42AC-E	W42AC-F	W42ACDA	W42ACDB	W42ACDC	W48AC-A	W48AC-B	W48AC-C	W48AC-E	W48AC-F	W48ACDA	W48ACDB	W48ACDC
	Numéro de pièce	Description	>	>	>	>	>	>	>	>	>	5	>	>	>	5	>	>
1	7004-012	Filtre à air jetable de 1" (20 x 20 x 1)	2	2	2	2	2	2	2	2 2	2	2	2	2	2	2	2	2
1 1	7003-085 ② 7004-052 ②	Filtre à air lavable de 1" (20 x 20 x 1) Filtre à air Merv 8 de 2" (20 x 20 x 2)	2 2	2	2	2	2 2 2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
i	7004-060 ©	Filtre à air Merv 11 de 2" (20 x 20 x 2)	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
1	7004-063 ②	Filtre à air Merv 13 de 2" (20 x 20 x 2)	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
2	S900-366-001	Soufflante	Х	Х	,	Х	Х	Χ	Χ									
2	\$900-367-001 \$900-368-001	Soufflante - 460 V Soufflante			Х					Х	X	x		x	X	x	x	
2	S900-369-001	Soufflante - 460 V									^	^	Х	^	^	^	^	x
3	917-0366BX	Serpentin de l'évaporateur avec distributeur.	Х	Х	Х	Х	Х										П	П
3	917-0367BX	Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur.	0	0	0	0	0		.,									
3	917-0368BX 917-0369BX	Serpentin de l'évaporateur avec distributeur. Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur.						X	X	X							1	
3	917-0309BX 917-0370BX	Serpentin evaporateur – Enduit avec distributeur.							U	"	Х	Х	Х	Х	X		1	
3	917-0371BX	Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur.									0	0	0	0	0		1	
3	917-0372BX	Serpentin de l'évaporateur avec distributeur.														X	X	X
3	917-0373BX	Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur.	1,	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \				\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \				0	0	0
4	8200-004 8200-051 ①	Montage du moteur de ventilateur Montage du moteur de ventilateur - Acier inoxydable	X	X	X	X 0	X	X 0	X 0	X	X	X	X	X	X	X	X O	X
5	8105-068	Moteur de condenseur	T X	X	-	X	Х	Х	X		Х	Х		X	X	Х	Х	H
5	8105-071	Moteur de condenseur - 460 V	^	^	Х	^`	\ \ \	^	^	Х	^	^	Х	 ^	^`	^	ı ^	x
6	5151-060	Pale de ventilateur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
6	5151C060 ①	Pale de ventilateur - Enduite	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
7	5201-022	Filtre déshydrateur	X	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
8	CMA-39	Contrôle de basse température ambiante (LAC)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
9	8406-142 8406-140	Interrupteur haute pression Interrupteur basse pression	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10	8000-349	Compresseur	$+\hat{x}$	_	_			X	^		^	_	^	_	<u> </u>	\vdash	\vdash	\vdash
10	8000-350	Compresseur	^	Х		Х		^	Χ									
10	8000-351	Compresseur			Х		Х			Х								
10	8000-332	Compresseur									Х					Х	x	
10 10	8000-333 8000-334	Compresseur Compresseur										Х	Х	Х	X		^	х
11	5051-222BX	Serpentin du condenseur	X	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х	Х	Х
11	5054-222BX	Serpentin du condenseur – Enduit	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
12	8408-055	Capteur de température externe	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
13	3000-1638	Interrupteur de réinitialisation de filtre sale	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
14	8611-094	Voyant lumineux rouge - 24 V c.a.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
15 16	1171-023 1171-022	Réceptacle de rotation de 1/4 Fixation de rotation de 1/4	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
17	1171-022	Retenue de rotation de 1/4	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
18	8301-057	Pressostat de filtre	0	0	0	Ô	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
19	CMC-29	Thermostat antigel	0	0	0	0	0	ō	0	0	0	0	0	0	0	ō	ō	0
20	5051-221BX	Serpentin de réchauffage	1					Х	Χ	Х						Х	Х	Х
20	5054-221BX	Serpentin de réchauffage – Enduit						0	0	0						0	0	0
21	910-1224	Capteur de température de l'air d'alimentation	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
22	800-0482	Distributeur Distributeur	X	Х	Х	Х	Х	,	v								1	
22 22	800-0424 800-0483	Distributeur						X	Х	X	Х	Х	Х	Х	X		1	
22	800-0455	Distributeur									^`	^	^`	^`	'`	x	x	x
22	5651S245	Vanne de détente électronique						X	Х	X						X	X	X
22	905-0737	Vanne de détente électronique (EEV)	<u> </u>			_	_	X	X	X		_				X	X	X
23	8301-013 8301-057	Capteur de courant Pressostat de débit d'air	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
25	S910-2050-001	Contrôleur EEV (voir Ensemble du contrôleur EEV)	+ 0	0	0	-	0	X	X	X	U	U	U	U	0	Х	Х	Х
26	8406-158	Transducteur basse pression	+					X	X	X						Х	X	Х
NS	CMA-39	Kit LAC = Articles nº 8,12,19	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS	CMC-33	Kit d'interrupteur de filtre sale = Articles nº 13,14,18	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS	CMA-44	Kit DDC = Articles nº 8,12,13,14,18,19,21,23,24	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS	5650-051	Vanne de déshumidification						Х	Χ	Χ						Χ	Х	Χ
NS	5650-042	Rév. solénoïde de valve, boîtier rouge (Ranco)						Х	Χ	Х						Х	Х	Χ
NS	5650-046	Rév. solénoïde de valve, boîtier noir (San Hua)	1					Χ	Χ	Χ						Х	Х	Х
NS	5651-219	Clapet anti-retour	+-		_			2	2	2						2	2	2
NS	5451-024	Passe-fil d'isolation de tube	2	2	2	2	2	4	4	4	2	2	2	2	2	4	4	4
NS	6031-009	Vanne Coremax	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
NS	1171-028 1171-057	Clip de porte du panneau de commande Vis de porte du panneau de commande	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4
NC				. 4	1 4	14	14	. 4	1 4	1 4	14	14	. 4	. 4	. 4	ı 4 l	4	4
NS NS	1171-037	Retenue de vis de porte du panneau de commande	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4

NS – Non illustré

- Utilisé avec l'option d'enceinte en acier inoxydable
 - En option sur les modèles suivant

 $X-Composant\ standard$

0 - Composant en option

COMPOSANTS FONCTIONNELS - STANDARD & DÉSHUMIDIFICATION

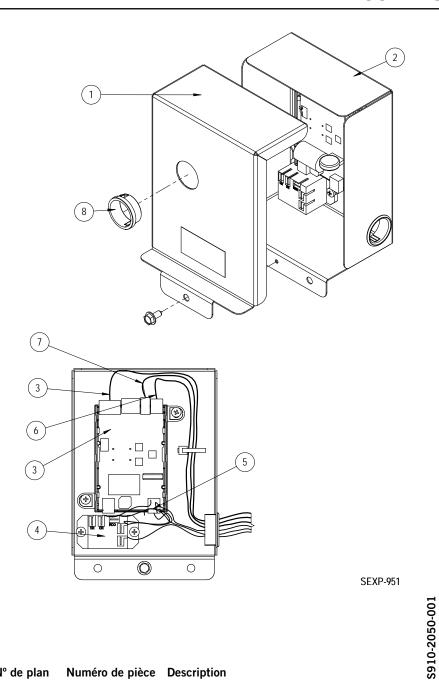
Nº de			W60AC-A	W60AC-B	W60AC-C	W60AC-E	W60AC-F	W60ACDA	W60ACDB	W60ACDC	W72AC-A	W72AC-B	W72AC-C	W72AC-F	W72ACDA	W72ACDB	W72ACDC
plan	Numéro de pièce	Description	Š	Š	Š	Š	Š	Š	Š	Š	>	>	>	>	>	>	>
1	7004-012	Filtre à air jetable de 1" (20 x 20 x 1)	2	2	2	2	2	2	2	2	2 2	2	2	2	2	2	2
1 1	7003-085 ② 7004-052 ②	Filtre à air lavable de 1" (20 x 20 x 1) Filtre à air Merv 8 de 2" (20 x 20 x 2)	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2 2	2 2	2 2
1	7004-060 ©	Filtre à air Merv 11 de 2" (20 x 20 x 2)	2 2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
1	7004-063 ②	Filtre à air Merv 13 de 2" (20 x 20 x 2)	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
2 2	\$900-368-002	Soufflante Soufflante - 460 V	Х	Х	х	Х	Х	Χ	Χ	V							
2	\$900-369-002 \$900-368-003	Soufflante - 400 V			^					X	Х	Х		Х	x	х	
2	S900-369-003	Soufflante - 460 V											Χ				Χ
3	917-0374BX 917-0375BX	Serpentin de l'évaporateur avec distributeur.	X	X	X O	X O	X O										
3	917-0375BX 917-0376BX	Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur. Serpentin de l'évaporateur avec distributeur.	0	0	U	0	0	Х	Х	X					X	х	х
3	917-0377BX	Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur.						0	0	0					0	0	0
3	917-0378BX 917-0379BX	Serpentin de l'évaporateur avec distributeur. Serpentin évaporateur – Enduit avec distributeur.									X	X	X	X			
4	8200-004	Montage du moteur de ventilateur	X	Х	Χ	Х	Χ	Χ	Х	Х	0	-	0	-	Н	\neg	\dashv
4	8200-051 ①	Montage du moteur de ventilateur - Acier inoxydable	0	0	0	0	0	0	0	0					l		
4 4	8200-049 8200-052 ①	Montage du moteur de ventilateur Montage du moteur de ventilateur - Acier inoxydable									X	X	X	X	X	X	X
5	8105-068	Moteur de condenseur	X	Х		Х	Χ	Χ	Χ		0			-	H		\dashv
5	8105-071	Moteur de condenseur - 460 V			Χ					Х	.,	.,		.,			
5 5	8106-070 8106-071	Moteur de condenseur Moteur de condenseur - 460 V									Х	Х	Х	Х	Х	Х	x
6	5151-060	Pale de ventilateur	X	Х	Χ	Х	Χ	Χ	Χ	Х					П		
6	5151C060 ①	Pale de ventilateur - Enduite	0	0	0	0	0	0	0	0	, , l	.,	, , ,	\ ,			,
6	5151-063 5151C063 ①	Pale de ventilateur Pale de ventilateur - Enduite									X	X	X	X	X	X 0	X
7	5201-022	Filtre déshydrateur	Х	Х	Χ	Х	Χ	Χ	Χ	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	X
8	CMA-39	Contrôle de basse température ambiante (LAC)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
9	8406-142 8406-140	Interrupteur haute pression Interrupteur basse pression	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10	8000-289	Compresseur	X				^	X									
10	8000-292	Compresseur		Х	V	Х	V		Χ	\ ,							
10 10	8000-308 8000-403	Compresseur Compresseur			Х		Х			X	Х				х		
10	8000-404	Compresseur										Χ				Х	
10 11	8000-405 5051-223BX	Compresseur Serpentin du condenseur	X	X	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х	Х	X	X	Х	Х	X
11	5051-223BX 5054-223BX	Serpentin du condenseur – Enduit	ô	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	ô	ô	ô
12	8408-055	Capteur de température externe	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
13 14	3000-1638 8611-094	Interrupteur de réinitialisation de filtre sale Voyant lumineux rouge - 24 V c.a.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
15	1171-023	Réceptacle de rotation de 1/4	X	X	Х	X	Х	X	X	X	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X
16	1171-022	Fixation de rotation de 1/4	Х	Х	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Х	Χ	Χ	Χ	Χ	Х	Х	Х
17 18	1171-024 8301-057	Retenue de rotation de 1/4 Pressostat de filtre	X	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X 0	X	X O	X 0
19	CMC-29	Thermostat antigel	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
20	5051-221BX	Serpentin de réchauffage	† <u> </u>				Ť	Χ	Χ	Х					Х	Х	Х
20	5054-221BX	Serpentin de réchauffage – Enduit	<u> </u>		_	0	0	0	0	0	0	0		0	0	0	0
21	910-1224 800-0484	Capteur de température de l'air d'alimentation Distributeur	O X	0 X	0 X	X	Х	U	0	0	0	U	0	U		0	-0
22	800-0455	Distributeur	^	\ \ \	^	,	^	Χ	Χ	Х					X	Х	Х
22 22	800-0454 5651S248	Distributeur Vanne de détente électronique						Х	Χ	x	Х	Х	Х	Х	x	х	х
22	905-0745	Vanne de détente électronique (EEV)						X	X	x					x	x	x
23	8301-013	Capteur de courant	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
24 25	8301-057 S910-2050-001	Pressostat de débit d'air Contrôleur EEV (voir Ensemble du contrôleur EEV)	0	0	0	0	0	0 X	0 X	0 X	0	0	0	0	O X	O X	0 X
26	8406-158	Transducteur basse pression						X	X	X					X	X	X
NS	CMA-39	Kit LAC = Articles no 8,12,19	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS	CMC-33	Kit d'interrupteur de filtre sale = Articles nº 13,14,18	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS NS	CMA-44 5650-051	Kit DDC = Articles nº 8,12,13,14,18,19,21,23,24 Vanne de déshumidification	0	0	0	0	0	0 X	0 X	0 X	0	0	0	0	0 X	O X	0 X
NS	5650-042	Rév. solénoïde de valve, boîtier rouge (Ranco)						X	X	X					X	X	X
NS	5650-046	Rév. solénoïde de valve, boîtier noir (San Hua)						Χ	Χ	Х					Х	Х	Х
NS NS	5651-219 5451-024	Clapet anti-retour Passe-fil d'isolation de tube	2	2	2	2	2	4	2	2	2	2	2	2	2	2	2
NS	6031-009	Vanne Coremax	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
NS	1171-028	Clip de porte du panneau de commande	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4
NS	1171-057	Vis de porte du panneau de commande	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4
NS NS	1171-027 5650-054	Retenue de vis de porte du panneau de commande Bouchon moulé pour vanne de déhumidification	4	4	4	4	4	4 X	4 X	4 X	4	4	4	4	4 X	4 X	4 X
		р						-	<u> </u>	<u> </u>							

NS – Non illustré

- Utilisé avec l'option d'enceinte en acier inoxydable
 - En option sur les modèles suivant

X – Composant standard

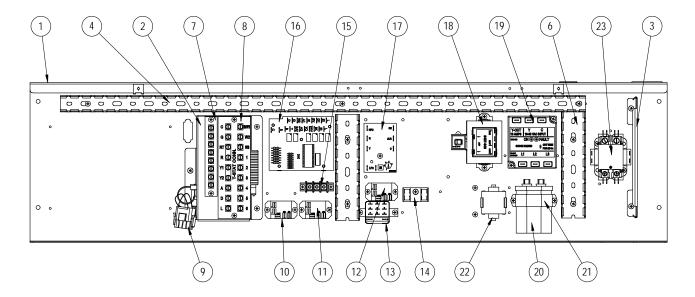
0 - Composant en option



N° de plan Numéro de pièce Description

1	143-219	Couvercle de l'armoire de commande de l'EEV	Χ
2	127-572	Armoire de commande de l'EEV	Х
3 3	\$8301-079-0001 5651-246	Module de commande EEV et câble de stator Câble de stator EEV uniquement	X
4	8201-130	Relais de commande	Х
5	3000-1602	Câblage principal	Х
6 6	3000-1611 3000-1603	Conducteur du transducteur - se connecte à la carte EEV Conducteur du transducteur - se connecte au trans- ducteur	X
7	8408-056	Thermistance EEV	Х
8	8611-075	Bouchon encliquetable transparent	Χ

PANNEAU DE COMMANDE - STANDARD & DÉSHUMIDIFICATION



SEXP-928 A

Utiliser ce dessin comme référence pour les pages 15 et 16

PANNEAU DE COMMANDE - STANDARD & DÉSHUMIDIFICATION

N° de plan	Numéro de	Description	W42AC-A	W42AC-B	W42AC-C	W42AC-E	W42AC-F	W42ACDA	W42ACDB	W42ACDC	W48AC-A	W48AC-B	W48AC-C	W48AC-E	W48AC-F	W48ACDA	W48ACDB	W48ACDC
1	pièce 117-411	Panneau de commande	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х
2	S910-2061	Ensemble complet de boîtier basse tension (tôle, bornier et faisceau de câbles)	X	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х
3	135-394	Blindage de fil	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х
4	8611-140-3208	Conduit de câbles – 32,5"	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Χ
6	8611-244-0608	Conduit de câbles – 6,5" x 1,5" de large	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
7	8607-021	Bornier basse tension - 8 bornes	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
8	8607-063	Bornier basse tension - 18 bornes	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х
9	3000-1524	Fiche de cavalier de ventilation (utilisée si aucune option de ventilation)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
10	8201-130	Relais d'alarme (Kit = CMC-35)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
11	8201-130	Relais de vitesse de soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
12	8201-130	Relais de commande de déshumidification						Χ	Х	Х						Χ	Χ	Χ
13	8201-159	Relais de filtre sale (Kit = CMC-33)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
14	8607-017	Bornier (Kit LAC = CMA-39)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
15	8607-042	Bornier de vitesse de soufflante	Х	Х	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Х	Χ	Х	Χ	Χ	Χ
16	8201-113	Carte logique de déshumidification						Χ	Χ	Χ						Χ	Χ	Χ
17	8201-164	Module de commande du compresseur	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Χ
18 18	8407-068 8407-069	Transformateur Transformateur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
19	8201-126	Moniteur de phase		Х	Х	Х	Х		Х	Χ		Χ	Х	Х	Х		Χ	Χ
20 20 20 20	8552-079 8552-089 8552-005 8552-004	Condensateur de compresseur Condensateur de compresseur Condensateur de moteur extérieur Condensateur de moteur extérieur	X	х	Х	х	Х	X	Х	Х	х	Х	Х	Х	х	Х	Χ	Х
21 21	8550-008 8550-003	Sangle de condensateur Sangle de condensateur	Х	х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	х	Х	Χ	х
22	8551-004	Dispositif de démarrage (PTCR) (Kit = CMC-32)	0					0			0					0		
23 23	8401-034 8401-035	Contacteur du compresseur Contacteur du compresseur	Х	х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х
NS NS NS NS	8615-040 8615-042 8615-052 \$8615-067	Disjoncteur 50 A bipôle ① Disjoncteur 35 A tripôle ① Disjoncteur 30 A tripôle ① Bascule de déconnexion	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS NS NS NS NS NS	4095-196 4095-198 4095-296 4095-297 4095-378 4095-379 4095-640	Schéma de câblage Schéma de câblage Schéma de câblage Schéma de câblage Schéma de câblage Schéma de câblage Schéma de câblage	Х	х	х	х	X	х	х	Х	X	х	х	х	X	Х	Х	X
NS NS	3000-1613 3000-1645	Fiche secteur de soufflante Fiche secteur de soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
NS	3000-1614	Fiche vitesse de soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Х
NS NS	3000-1222 3000-1230	Fiche/faisceau du compresseur Fiche/faisceau du compresseur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	х	Х	Х	Х
NS NS NS NS	3003-053 3003-054 3003-055 3003-056 3003-057	Faisceau de câbles du panneau de contrôle Faisceau de câbles du panneau de contrôle	X	х	х	х	х	Х	х	х	Х	х	х	х	х	Х	Х	Х
NS	3000-1608	Faisceau de bornier basse tension	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Χ	Χ

NS = Non illustré

 $X-Composant\ standard$

① Les disjoncteurs répertoriés sont pour les appareils sans chauffage électrique, modèles « OZ ». Voir le manuel des pièces de rechange du réchauffeur pour les appareils avec chauffage électrique.

O – Composant en option

PANNEAU DE COMMANDE - STANDARD & DÉSHUMIDIFICATION

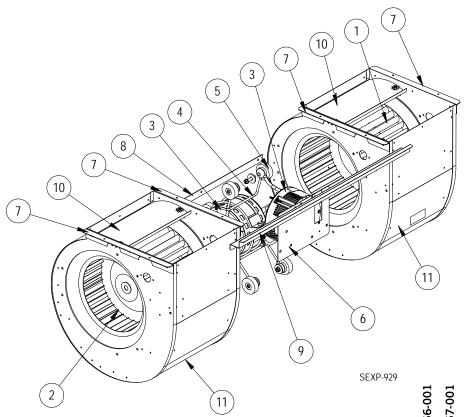
N° de plan	Numéro de	Description	W60AC-A	W60AC-B	W60AC-C	W60AC-E	W60AC-F	W60ACDA	W60ACDB	W60ACDC	W72AC-A	W72AC-B	W72AC-C	W72AC-F	W72ACDA	W72ACDB	W72ACDC
1	pièce 117-411	Panneau de commande	Х	Х	Χ	Χ	Х	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Х	Х	Х	Х	Х
2	\$910-2061	Ensemble complet de boîtier basse tension (tôle, bornier et faisceau de câbles)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
3	135-394	Blindage de fil	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х
4	8611-140-3208	Conduit de câbles – 32,5"	Х	Х	Χ	Χ	Х	Χ	Х	Χ	Χ	Χ	Х	Х	Χ	Χ	Х
6	8611-244-0608	Conduit de câbles – 6,5" x 1,5" de large	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
7	8607-021	Bornier basse tension - 8 bornes	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
8	8607-063	Bornier basse tension - 18 bornes	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Χ	Х	Х
9	3000-1524	Fiche de cavalier de ventilation (utilisée si aucune option de ventilation)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
10	8201-130	Relais d'alarme (Kit = CMC-35)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
11	8201-130	Relais de vitesse de soufflante	Х	Х	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Х	Χ	Х	Х
12	8201-130	Relais de commande de déshumidification						Χ	Χ	Χ					Χ	Χ	Х
13	8201-159	Relais de filtre sale (Kit = CMC-33)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
14	8607-017	Bornier (Kit LAC = CMA-39)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
15	8607-042	Bornier de vitesse de soufflante	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Χ	Х	Х
16	8201-113	Carte logique de déshumidification						Χ	Χ	Χ					Χ	Х	Х
17	8201-164	Module de commande du compresseur	Х	Х	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Χ	Х	Χ	Χ	Х
18 18	8407-068 8407-069	Transformateur Transformateur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Х	Х	Х
19	8201-126	Moniteur de phase		Х	Χ	Χ	Χ		Χ	Χ		Χ	Χ	Х		Х	Х
20 20 20 20	8552-089 8552-097 8552-005 8552-004	Condensateur de compresseur Condensateur de compresseur Condensateur de moteur extérieur Condensateur de moteur extérieur	X	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	х
21 21	8550-008 8550-003	Sangle de condensateur Sangle de condensateur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
22	8551-004	Dispositif de démarrage (PTCR) (Kit = CMC-32)	0					0			0				0	\square	Ш
23 23	8401-034 8401-035	Contacteur du compresseur Contacteur du compresseur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х	Х	Х	Х	х	Х
NS NS NS NS	8615-041 8615-043 8615-045 \$8615-067	Disjoncteur 60 A bipôle ① Disjoncteur 40 A tripôle ① Disjoncteur 50 A tripôle ① Bascule de déconnexion	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NS NS NS NS NS NS	4095-196 4095-198 4095-296 4095-297 4095-378 4095-379 4095-640	Schéma de câblage Schéma de câblage	Х	х	х	х	X	Х	х	х	X	х	х	X	Х	х	x
NS NS	3000-1613 3000-1645	Fiche secteur de soufflante Fiche secteur de soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х	Х	х	Х	Х	Х
NS	3000-1614	Fiche vitesse de soufflante	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х
NS NS	3000-1222 3000-1230	Fiche/faisceau du compresseur Fiche/faisceau du compresseur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	х	х
NS NS NS NS	3003-053 3003-054 3003-055 3003-056 3003-057	Faisceau de câbles du panneau de contrôle Faisceau de câbles du panneau de contrôle	X	х	х	х	х	x	х	х	X	х	х	х	X	х	х
NS	3000-1608	Faisceau de bornier basse tension	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Χ	Х	Х	Х	Χ	Х	Х

NS = Non illustré

 $X-Composant\ standard$

① Les disjoncteurs répertoriés sont pour les appareils sans chauffage électrique, modèles « OZ ». Voir le manuel des pièces de rechange du réchauffeur pour les appareils avec chauffage électrique.

^{0 -} Composant en option



N° de Numéro de pièce Description plan

1	5152-011	Roue de 10 pouces (CW)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
2	5152-012	Roue de 10 pouces (CW)	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
		Moteur de la soufflante et commande programmés (230/208 V)								
3	S8106-068-0155	Moteur de la soufflante et commande programmés (460 V)	X							
3	S8106-069-0156	Moteur de la soufflante et commande programmés		X	١.,					
3 3	\$8107-028-0157 \$8107-028-0159	(230/208 V) Moteur de la soufflante et commande programmés			X	l x				
3	S8107-028-0161	(230/208 V)				^	l x			
3	S8107-029-0158	Moteur de la soufflante et commande programmés					^	l x		
3 3 3 3	\$8107-029-0160	(230/208 V)							Х	
3	S8107-029-0162	Moteur de la soufflante et commande programmés (460 V)								Х
	C8106-068-0155	Moteur de la soufflante et commande programmés (460 V)	0							
3	C8106-069-0156	Moteur de la soufflante et commande programmés (460 V)		0						
3	C8107-028-0157	Commande programmée seulement (230/208 V)			0					
3 3	C8107-028-0159 C8107-028-0161	Commande programmée seulement (460 V) Commande programmée seulement (230/208 V)				0	0			
3	C8107-028-0161	Commande programmée seulement (230/208 V)					0	0		
3	C8107-029-0160	Commande programmée seulement (230/208 V)						"	0	
3	C8107-029-0162	Commande programmée seulement (460 V)								0
		Commande programmée seulement (460 V)								
		Commande programmée seulement (460 V)								
4	8200-040	Installation du moteur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
5	5451-011	Passe-câbles	6	6	6	6	6	6	6	6
6	112-775	Support de commande du moteur	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
7	105-880	Angle latéral	4	4	4	4	4	4	4	4
8	105-881	Renfort arrière	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
9	103-541	Offset de montage avant	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
10	144-166	Diffuseur	2	2	2	2	2	2	2	2
11	151-101	Boîtier de soufflante	2	2	2	2	2	2	2	2